

**WMO OMM**

World Meteorological Organization  
Organisation météorologique mondiale  
Organización Meteorológica Mundial  
Всемирная метеорологическая организация  
المنظمة العالمية للأرصاد الجوية  
世界气象组织

**Secrétariat**

7 bis, avenue de la Paix – Case postale 2300  
CH 1211 Genève 2 – Suisse  
Tél.: +41 (0) 22 730 81 11  
Fax: +41 (0) 22 730 81 81  
wmo@wmo.int – public.wmo.int

Наш исх.: 13446/2020/MS/ETR/CRS-920

9 июля 2020 г.

Приложение: 1 (только на английском языке)

Вопрос: Международный дистанционный учебный курс по методам наукастинга суровой конвекционной погоды, 15—26 августа 2020 г. (онлайн)

Предлагаемые меры: Для информации и принятия соответствующих мер не позднее **9 августа 2020 г.**

Уважаемый господин/Уважаемая госпожа!

Рад сообщить Вам, что Региональный учебный центр (РУЦ) Всемирной метеорологической организации (ВМО) — Учебный центр Китайского метеорологического управления (УЦ КМУ) — проведет международный дистанционный учебный курс по теме «Методы наукастинга суровой конвективной погоды» с 15 по 26 августа 2020 г.

Курс предназначен для должностных лиц, специалистов и экспертов из развивающихся стран, работающих в области прогнозирования и других смежных областях в национальных гидрологических и метеорологических службах или эквивалентных учреждениях. Подробная информация о курсе и порядке зачисления содержится в прилагаемом документе «Preliminary Course Information» (Предварительная информация о курсе).

Заинтересованным кандидатам предлагается зарегистрироваться на веб-сайте УЦ КМУ, указанном в приложении, как можно скорее, но не позднее **9 августа 2020 г.**

С уважением,

Д-р Вэньцзянь Чжан  
за Генерального секретаря

Постоянным представителям (или директорам метеорологических или гидрометеорологических служб) Членов ВМО

Копии: Советникам по гидрологии при постоянных представителях



**中国气象局气象干部培训学院**  
*China Meteorological Administration Training Centre*  
*WMO Regional Training Centre Beijing*  
46 Zhongguancun Nandajie, Beijing 100081, China

---

**INTERNATIONAL DISTANCE TRAINING COURSE ON NOWCASTING  
TECHNIQUES ON SEVERE CONVECTION WEATHER**  
**15 to 26 August 2020, China**

**PRELIMINARY COURSE INFORMATION**

The International Training Course on Nowcasting Techniques on Severe Convection Weather is hosted by China Meteorological Administration Training Centre (CMATC), which is also designated as WMO Regional Training Centre in Beijing (WMO RTC-Beijing), and supported by China Meteorological Administration (CMA).

**Courses Description**

The training course is aimed to enhance the participants' understanding in severe convection weather and to improve their nowcasting techniques including the application of satellite and Doppler weather radar products; to enhance the technical exchange and future cooperation in related fields.

**Expected Learning Outcomes**

By studying the online courseware, participants will be able to:

- 1) get a better understanding in severe convection weather and improve nowcasting skills;
- 2) improve the understanding about the application the FY series meteorological satellites, Doppler weather radar and NWP products in severe convection weather nowcasting;
- 3) be informed on China practices regarding disaster risk reduction related to severe convection weather;

**Course Format**

The distance training will be delivered via online courseware and discussion.

**Target Audience**

Officials, specialists and experts from developing countries, who are working in the field of forecast and other related fields at National Hydrological and Meteorological Services or equivalent institutions.

**Instructors**

Senior experts from CMA, National Meteorological Centre, National Satellite Meteorological Centre, CMA Training Centre and Guangxi Meteorological Service, etc.

**Language**

The course will be conducted in **English**.

**Application and Participation**

- 1) Please visit the CMATC MOOC website <http://mooc.cmatc.cma.cn/?lang=en> and create your own account.
- 2) For register and get access to this course, use *CMATC2020* as the enrollment key.
- 3) The applicants should register for the course no later than **9 August 2020**.
- 4) The participants are required to finish all the courseware study and questionnaire. Each participant who has completed the training course will be issued a digital certificate of the participation by CMATC/WMO RTC Beijing.
- 5) Please pay attention to the training website for updated information.
- 6) The distance training course is free of charge.

**Contact**

Attn: Ms. GAO Feng, Ms. LI Pan, Program Manager

Tel: +86-10-6840 9467;

E-mail: [applycmatc@cma.gov.cn](mailto:applycmatc@cma.gov.cn)

Wechat Number: gaofeng8865 or sophie4624

(APP Download: <https://www.wechat.com/en/>)

WMO Regional Training Centre Beijing

China Meteorological Administration Training Centre

46 Zhongguancun Nandajie, Beijing 100081, P.R.China